DISTRIBUTEUR

www.unitron.com/fr

09-029 029-5760-04

Guide d'utilisation de l'intra-auriculaire Latitude™

Table des matières

Vos appareils auditifs Latitude™ 1
Aperçu de votre intra-auriculaire Latitude™ 2
Caractéristiques de votre appareil auditif Latitude™ 4
Insertion et retrait des appareils auditifs 5
Mise en marche et arrêt de vos appareils auditifs 6
Informations sur la pile 7
Instructions d'utilisation 9
Utilisation du téléphone 14
Entretien de vos appareils auditifs 16
Nettoyage de vos appareils auditifs 17
Fonctions distinctives de votre appareil auditif Latitude™ 18
Appareils d'aide à l'écoute 20
Avertissements 21
Guide de dépannage 25

Vos appareils auditifs Latitude™

Audioprothésiste : _____

_____

Téléphone : _____

Modèle : _____

Numéro de série : _____

Piles de remplacement : ☐ Taille 10 ☐ Taille 312 ☐ Taille 13

Garantie : _____

Le programme 1 est le programme automatique
(Disponible avec Latitude™ 16 et 8 uniquement)

Le programme 2 est le programme manuel pour : _____

Le programme 3 est le programme manuel pour: _____

Le programme 4 est le programme manuel pour : _____

Date de l'achat :_____

Aperçu de votre intra-auriculaire Latitude™

Différents modèles d'intras sont disponibles. Les schémas ci-dessous vous permettent d'identifier certains composants de vos appareils auditifs. Demandez à votre audioprothésiste de cocher la case du schéma qui décrit le mieux le modèle intra qui vous correspond. Chaque appareil ayant été conçu sur mesure et moulé pour votre oreille, l'aspect et le positionnement exact sur vos appareils auditifs peuvent légèrement varier de ceux figurant en illustration.

Mon appareil auditif intègre

(cochez les cases concernées)

- ☐ smartFocus™
- ☐ duoLink
- ☐ Programme téléphonique binaural
- ☐ Bouton de programmation
- ☐ Potentiomètre à bouton rotatif/molette
- ☐ Bouton poussoir de contrôle du volume

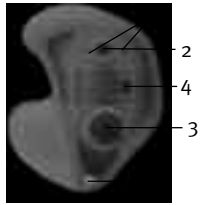
Accessoires optionnels

(cochez les cases correspondantes)

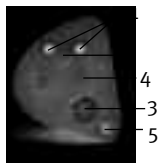
- ☐ Smart Control
- ☐ uDirect™

Pour plus d'informations, consultez les guides utilisateurs de la télécommande Smart Control et de uDirect.

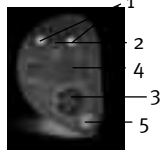
☐ Pleine conque ou pleine conque Power



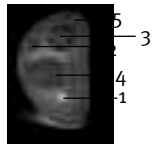
☐ Demi-conque ou demi-conque Power



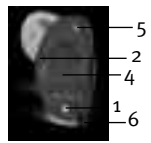
☐ Canal ou canal Power



☐ Mini-canal ou mini-canal Power



☐ Intra-profond ou intra-profond Power



Légende

1. Microphone
2. Bouton de programme ou potentiomètre à bouton (selon votre appareillage personnalisé)
3. Potentiomètre à bouton rotatif/molette ou smartFocus™ (selon votre réglage personnalisé)
4. Couvercle du compartiment à pile
5. Évent ou IntelliVent
6. Tige d'extraction

Caractéristiques de votre appareil auditif Latitude™

Les appareils auditifs haut de gamme Latitude sont équipés des caractéristiques suivantes :

- Programme d'écoute automatique pour Latitude 16 et 8, et 3 programmes manuels supplémentaires. Latitude 4 dispose de 4 programmes manuels.
- SmartFocus™ ou Amélioration de la qualité de la parole, avec ajustement personnel des réglages de clarté et de confort.
- Utilisation sans fil avec duoLink.
- Connectivité sans fil à d'autres appareils optionnelle.

Il vous faudra un peu de temps pour vous habituer pleinement à vos nouveaux appareils auditifs. Au début, portez-les de manière graduelle.

Augmentez progressivement la durée du port jusqu'à ce que vous soyez complètement habitué. Une fois passée cette étape, portez vos appareils Latitude tous les jours et toute la journée.

Veuillez consultez votre audioprothésiste pour tout ajustement qui serait nécessaire à votre satisfaction concernant votre appareil auditif. Par exemple, le ton et le volume des bips peuvent être ajustés ou complètement désactivés. Notez également qu'il s'agit d'un guide général et que votre audioprothésiste peut avoir activé ou désactivé certaines fonctions selon vos besoins.

Insertion et retrait de vos appareils auditifs

Vos appareils auditifs possèdent un code de couleur rouge pour l'oreille droite et un code de couleur bleu pour l'oreille gauche. La couleur est indiquée sur la coque ou sur un autocollant à même l'appareil auditif.

Pour insérer votre appareil auditif :

1. Tenez l'appareil auditif entre le pouce et l'index avec le couvercle du compartiment à pile faisant face à la direction opposée à votre oreille.
2. Si votre appareil auditif est un intra-profond, insérez-le en le tenant par la tige d'extraction située sur sa partie inférieure.
3. Introduisez doucement la partie conduit de l'appareil auditif dans l'oreille en l'enfonçant complètement à l'aide de l'index.

Pour retirer votre appareil auditif :

1. Si votre appareil auditif est un intra-profond, tirez doucement sur la tige d'extraction. Pour enlever vos appareils auditifs intra, saisissez-les entre le pouce et l'index.
2. Ouvrez et fermez la mâchoire, ou appuyez à l'arrière de votre oreille pour que l'appareil bouge plus librement dans l'oreille.

Remarque : Ne tirez pas sur le potentiomètre, le bouton de programme ou le couvercle du compartiment à pile pour enlever vos appareils auditifs.

Mise en marche et arrêt de vos appareils auditifs

Mise en marche :

Pour mettre votre appareil auditif en marche, fermez complètement le couvercle du compartiment à pile.
Remarque : l'appareil auditif peut mettre 5 secondes à se mettre en marche. Votre audioprothésiste peut encore augmenter le délai de mise en marche si nécessaire.

Arrêt :

Pour arrêter vos appareils auditifs, ouvrez le couvercle du compartiment à pile ou retirez la pile.

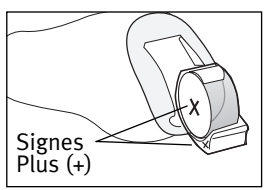
Informations sur la pile

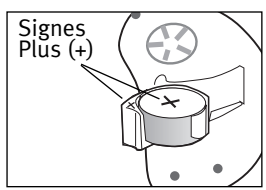
Avertissement de pile faible

Deux longs bips sonores indiquent que les piles de vos appareils auditifs sont presque épuisées. Vous entendrez l'avertissement toutes les 30 minutes environ jusqu'à ce que vous changiez les piles ou que celles-ci se vident. Après le premier avertissement, vous pourrez constater une certaine diminution de la qualité sonore. Ceci est normal et peut être résolu par l'insertion de piles neuves dans les appareils auditifs.

Remplacement de la pile

1. Ouvrez doucement le couvercle du compartiment à pile avec votre ongle.
2. Attrapez la pile à l'aide de votre pouce et de votre index, et retirez-la.
3. Insérez la nouvelle pile dans le compartiment à pile en alignant les signes (+) de la pile et du bord du couvercle du compartiment à pile. Cela permettra





au couvercle du compartiment à pile de se fermer correctement.

Remarque : Si la pile est mal insérée, le couvercle ne se fermera pas.

4. Fermez le couvercle du compartiment à pile.

Entretien de la pile

- Jetez toujours les piles de manière sûre et écologique.
- Pour prolonger la durée de vie utile de la pile, pensez à arrêter vos appareils auditifs lorsque vous ne les utilisez pas.
- Retirez la pile et laissez le couvercle du compartiment à pile ouvert lorsque vous n'utilisez pas les appareils auditifs. Cela permettra à l'humidité située à l'intérieur de s'évaporer.

Instructions d'utilisation

Vos appareils auditifs intra Latitude peuvent être équipés de 2 commandes qui vous permettent de mieux les ajuster.

Bouton rotatif et molette

Le bouton rotatif ou la molette de vos appareils auditifs peuvent être configurés comme un potentiomètre ou une commande smartFocus (Latitude 16).

Potentiomètre

Si le bouton rotatif ou la molette ont été configurés comme un potentiomètre, vous pouvez régler l'intensité sonore de vos appareils auditifs en tournant doucement le bouton rotatif vers l'avant (vers votre nez) ou la molette vers le haut (vers le plafond) pour augmenter le volume. De même, vous pouvez lentement tourner le bouton rotatif vers l'arrière (dans la direction opposée à votre nez) ou la molette vers le bas (vers le sol) pour diminuer le volume. La télécommande optionnelle vous permet également de régler le volume. Veuillez vous reporter au guide de l'utilisateur de la télécommande Smart Control pour plus d'informations.

Lorsque vous changerez le volume, vos appareils auditifs émettront des bips sonores. Reportez-vous au

Réglage du volume	Bip	
Volume idéal		1 bip
Volume maximal		2 bips
Volume minimal		2 bips

tableau ci-dessus pour en apprendre davantage sur les différents bips sonores du volume.

Si la fonction duoLink est activée, l'appareil auditif peut être configuré de manière à ce que le volume des deux appareils soit ajusté lorsque vous ne réglez que l'un des deux appareils.

Vos appareils auditifs Latitude 16 enregistreront vos réglages de potentiomètre dans divers environnements lorsqu'ils seront en mode automatique si cette fonction a été activée par votre audioprothésiste. Au fil du temps, les appareils auditifs ajusteront les réglages par défaut du volume du programme automatique aux réglages que vous utilisez généralement.

Votre audioprothésiste peut vous aider à identifier les différents réglages de volume.

SmartFocus™ (exclusivement disponible avec Latitude 16)

Si le bouton rotatif ou la molette ont été configurés comme une commande smartFocus, tournez lentement le bouton rotatif vers l'avant (vers votre nez) ou la molette vers le haut (vers le plafond) pour

augmenter la clarté des sons en face de vous, notamment de la parole. Pour un plus grand confort d'écoute global dans des environnements bruyants, tournez doucement le bouton rotatif vers l'arrière (dans la direction opposée à votre nez) ou la molette vers le bas (vers le sol). Chaque palier modifie le rendement de l'appareil auditif. Parfois, plusieurs paliers sont nécessaires pour obtenir les résultats d'écoute désirés. Après chaque palier, attendez

Réglage smartFocus	Bip	
Clarté sonore maximale		2 bips
Confort d'écoute maximal		2 bips
Confort et clarté idéaux		1 bip

pendant 4 à 5 secondes pour permettre à l'appareil auditif de s'adapter au nouveau réglage.

Lorsque vous changerez le niveau smartFocus, vos appareils auditifs émettront des bips sonores. Reportez-vous au tableau ci-dessus pour en apprendre davantage sur les différents bips sonores de confort/clarté.

Si la fonction duoLink est activée, l'appareil auditif peut également être configuré de manière à ce que les deux appareils soient ajustés lorsque vous ne réglez que l'un des deux appareils.

Bouton

Vos appareils auditifs sont équipés d'un bouton qui a été configuré pour passer d'un programme à l'autre ou ajuster le volume.

Commande de programme

Si votre bouton de commande est activé, vous pouvez passer à un nouveau programme chaque fois que vous appuyez sur le bouton. De plus, si la fonction

Programme 1 (programme automatique)		1 bip
Programme 2 (bruits de groupe/réceptions)		2 bips
Programme 3 (Easy-t/téléphone)		3 bips
Programme 4 (musique)		4 bips
Easy-t/téléphone		courte mélodie
Entrée audio directe facile (Easy-DAI)		courte mélodie
duoLink (si activé)	L'oreille opposée émet un ou plusieurs bips, tout comme le côté étant ajusté	

duoLink est activée, l'appareil auditif peut également être configuré de manière à ce que les deux appareils soient ajustés lorsque vous appuyez sur le bouton de l'un des deux appareils.

Vos appareils auditifs émettent des bips sonores pour indiquer quel est le programme utilisé (c'est-à-dire un bip pour le programme 1, deux bips pour le programme 2, etc.).

Vos appareils auditifs Latitude peuvent également être fournis avec une télécommande en option qui permet de passer d'un programme d'écoute à un autre.

Potentiomètre

Si votre bouton a été configuré comme un potentiomètre, vous pouvez régler le volume en appuyant dessus.

Vos appareils auditifs Latitude 16 enregistreront vos réglages de potentiomètre lorsqu'ils seront en mode automatique si cette fonction a été activée par votre audioprothésiste. Au fil du temps, les appareils auditifs ajusteront les réglages par défaut du volume du programme automatique aux réglages que vous utilisez généralement.

Votre audioprothésiste peut vous aider à identifier les différents réglages de volume du bouton.

Réglage du volume	**Bips**	
Intensité sonore réduite		1 bip
Intensité sonore réduite		1 bip + 1 bip grave
Intensité sonore réduite		1 bip + 1 bip grave

Utilisation du téléphone

Les téléphones ne fonctionnant pas tous de la même manière, vous constaterez différents résultats selon le type de téléphone. Vous pouvez utiliser de nombreux téléphones en tenant simplement le récepteur près de votre oreille, sans avoir à faire passer votre appareil auditif à un programme consacré au téléphone. Pensez à déplacer légèrement le combiné vers le haut ou à le reculer pour trouver la position qui vous offre la meilleure écoute.

Selon le type de téléphone que vous utilisez, votre audioprothésiste peut avoir sélectionné un programme dédié au téléphone sur votre appareil auditif. Par conséquent, votre appareil auditif peut disposer d'un programme téléphonique automatique (fonction Easy-t) qui se déclenche automatiquement lorsqu'un récepteur téléphonique se situe à proximité.

Lorsque vous éloignez le récepteur de l'appareil auditif, ce dernier retourne automatiquement au programme d'écoute précédent. Si le mode d'écoute de l'appareil auditif ne passe pas automatiquement en programme téléphonique lorsque le récepteur du téléphone est placé à proximité, l'aimant de la télébobine Easy-t doit être fixé à même le récepteur. L'aimant est conçu pour renforcer le champ magnétique de l'écouteur des téléphones compatibles avec les appareils auditifs.

Si vos appareils auditifs Latitude sont configurés pour fonctionner avec l'accessoire sans fil uDirect, vous pouvez profiter d'une option mains libres Bluetooth. Reportez-vous au guide de l'utilisateur uDirect pour plus d'informations.

Si la fonction duoLink est activée pour le programme téléphonique automatique, les deux appareils auditifs sont synchronisés. Si votre Latitude 16 est configuré avec un programme téléphonique binaural, vous entendrez clairement et automatiquement dans vos deux oreilles les sons provenant du téléphone.

Consultez votre audioprothésiste si vous rencontrez des difficultés avec vos appareils auditifs lors de l'utilisation du téléphone.

Pour installer l'aimant Easy-t en option :

1. Nettoyez le récepteur du téléphone.
2. Tenez l'aimant près de l'extrémité d'écoute de votre récepteur téléphonique et relâchez-le (figure 1). L'aimant se retournera du côté approprié et cherchera l'emplacement optimal sur le récepteur téléphonique.

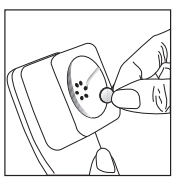


Figure 1

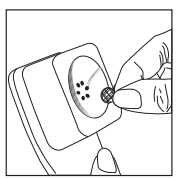


Figure 2

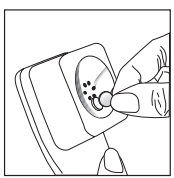


Figure 3

3. Placez le ruban adhésif double face à cet emplacement optimal du récepteur téléphonique (figure 2) et installez l'aimant sur le ruban adhésif (figure 3).

Entretien de vos appareils auditifs

- Ouvrez le couvercle du compartiment à pile lorsque l'appareil n'est pas utilisé.
- Retirez toujours vos appareils auditifs lorsque vous utilisez des produits de soin pour les cheveux. Les appareils auditifs pourraient s'obstruer et ne plus fonctionner correctement.
- Ne portez pas vos appareils auditifs dans le bain ou sous la douche et ne les immergez pas dans l'eau.
- Si vos appareils auditifs venaient à être mouillés, n'essayez pas de les faire sécher dans un four (à micro-ondes ou non). N'ajustez pas les commandes. Ouvrez immédiatement le compartiment à pile et laissez vos appareils auditifs sécher à l'air libre pendant 24 heures.
- Protégez vos appareils auditifs contre la chaleur excessive (sèche-cheveux, boîte à gants ou tableau de bord).

- L'utilisation régulière d'un déshumidificateur, comme un kit Dri-Aid, peut aider à lutter contre la corrosion et prolonger la durée de vie de vos appareils auditifs.
- Ne laissez pas vos appareils auditifs tomber ou heurter des surfaces dures.

Nettoyage de vos appareils auditifs

Le cérumen est une matière naturelle. Vérifier que vos appareils auditifs ne contiennent pas de cérumen est une étape importante de la routine quotidienne de nettoyage et d'entretien.

- À l'aide de la brosse fournie avec vos appareils auditifs, enlevez quotidiennement le cérumen de vos appareils.
- N'utilisez jamais d'alcool pour nettoyer vos appareils auditifs.
- N'utilisez pas d'outils pointus ou tranchants pour enlever le cérumen. Introduire des objets dans vos appareils auditifs ou embouts auriculaires peut gravement endommager ces derniers.
- Demandez des rendez-vous réguliers à votre audioprothésiste pour que le cérumen soit retiré de vos appareils auditifs.

Fonctions distinctives de votre appareil auditif Latitude™

SmartFocus™

(exclusivement disponible avec Latitude 16)

Avec un appareil auditif Latitude 16, vous pouvez effectuer un réglage pour vous concentrer sur les signaux de parole ou les bruits de fond de votre environnement sonore par le biais de la commande smartFocus. Cette commande fournit une option de réglage de précision supplémentaire du son qui surpasse le potentiomètre traditionnel. Vous pouvez régler votre commande smartFocus pour qu'elle se concentre sur les signaux de parole (clarté) ou adoucisse les bruits de fond (confort) à l'aide du levier situé sur vos appareils auditifs ou du bouton rotatif de votre télécommande Smart Control.

Alors que vous réglez la fonction smartFocus, vos appareils auditifs Latitude 16 enregistreront les réglages de clarté et de confort de la fonction smartFocus lorsqu'ils seront en programme automatique. Au fil du temps, les appareils auditifs ajusteront les réglages préprogrammés de la fonction smartFocus à vos réglages préférés.

La télécommande Smart Control en option vous permet de régler les niveaux de clarté et de confort de la fonction smartFocus.

DuoLink

Avec duoLink, vos appareils auditifs communiquent entre eux, sans fil. Lorsque vous modifiez le programme ou le volume de l'un des appareils auditifs, les réglages de l'autre appareil sont également modifiés. Un autre avantage est présenté par l'utilisation du téléphone, car lorsque l'un des appareils auditifs détecte le téléphone, l'autre appareil peut être programmé pour atténuer le son de manière à éliminer toute distraction.

Programme téléphonique binaural

(exclusivement disponible avec Latitude 16)

Avec le programme téléphonique binaural, vous pouvez clairement et automatiquement entendre dans vos deux oreilles les appels sur téléphone fixe et portable, sans accessoire supplémentaire.

uDirect™

Vos appareils auditifs Latitude peuvent être équipés d'un dispositif uDirect™ en option, qui se porte autour du cou et offre une connectivité sûre entre vos appareils auditifs et les appareils Bluetooth activés (comme les téléphones portables), les prises filaires d'entrée audio ou les signaux transmis par la FM. uDirect fournit un accès mains libres facile à des signaux stéréo ou audio clairs qui s'activent automatiquement lorsqu'un signal est détecté.

Appareils d'aide à l'écoute

Écoute dans des endroits publics

La bobine téléphonique optionnelle de Latitude contribue aussi à votre écoute dans des endroits publics équipés de dispositifs d'amplification sonore compatibles avec les bobines téléphoniques, par exemple un système de boucle magnétique. Lorsque vous voyez ce symbole, cela signifie qu'un système de boucle est installé. Ce système de boucle est compatible avec votre appareil auditif. Veuillez consulter votre audioprothésiste pour plus d'informations sur les systèmes de boucle.

Raccordement aux sources audio externes

Vous pouvez également vous connecter à des sources audio externes en utilisant l'accessoire sans fil uDirect optionnel. Consultez votre audioprothésiste pour obtenir des informations sur uDirect.

Avertissements

⚠ Les appareils auditifs doivent être utilisés conformément aux instructions de votre médecin ou audioprothésiste.

⚠ Les appareils auditifs ne restaurent pas une audition normale et n'empêchent pas, ou n'améliorent pas, une perte auditive due à des problèmes organiques.

⚠ N'utilisez pas vos appareils auditifs dans les zones présentant des risques d'explosion.

⚠ Une réaction allergique aux appareils auditifs est improbable. Cependant, en cas de démangeaison, de rougeur, de douleur, d'inflammation ou de sensation de brûlure à l'intérieur ou autour des oreilles, informez votre audioprothésiste et contactez votre médecin.

⚠ Dans l'éventualité improbable où des pièces resteraient dans votre conduit auditif après le retrait de l'appareil auditif, contactez immédiatement un médecin.

⚠ Retirez vos appareils auditifs pour les scanographies, IRM ou autres procédures électromagnétiques.

⚠ Faites extrêmement attention lorsque vous portez vos appareils auditifs dans un endroit où le niveau

de pression sonore maximal dépasse 132 décibels. Vous pourriez affecter votre audition. Parlez avec votre audioprothésiste pour vérifier que le niveau de sortie maximal de vos appareils auditifs convient à votre perte auditive.

Avertissements concernant l'aimant

⚠ Vérifiez que l'aimant est bien fixé sur le téléphone.

⚠ Tenez les aimants hors de portée des enfants et des animaux.

⚠ Si l'aimant tombe dans votre oreille, contactez votre audioprothésiste.

⚠ Si quelqu'un avale l'aimant, contactez immédiatement votre médecin.

⚠ L'aimant peut affecter certains dispositifs médicaux et certains systèmes électroniques. Maintenez toujours l'aimant (ou le téléphone équipé de l'aimant) à une distance d'au moins 30 cm des stimulateurs, des cartes de crédit, des disquettes ou de tout autre dispositif sensible aux champs magnétiques.

⚠ Une trop grande distorsion lorsque vous composez un numéro ou que vous téléphonez peut signifier que l'aimant affecte le fonctionnement du combiné du téléphone. Pour éviter tout dommage, veuillez placer l'aimant à un autre endroit du récepteur du téléphone.

Avertissements concernant les piles

⚠ Ne laissez jamais les appareils auditifs ou les piles à la portée de jeunes enfants ou d'animaux.

⚠ Ne mettez jamais les appareils auditifs ou les piles dans votre bouche. Si un appareil auditif ou une pile sont ingérés, appelez immédiatement un médecin.

Précautions

⚠ L'utilisation d'appareils auditifs ne constitue qu'une partie de la réhabilitation auditive. Des exercices d'écoute et de lecture sur les lèvres peuvent également s'avérer nécessaires.

⚠ Dans la plupart des cas, une utilisation irrégulière des appareils auditifs ne permet pas de tirer pleinement avantage de ceux-ci. Une fois habitué à vos appareils auditifs, portez-les tous les jours et toute la journée.

⚠ Vos appareils auditifs utilisent les composants les plus récents pour vous offrir la meilleure qualité sonore, quel que soit votre environnement. Cependant, les appareils de communication comme les téléphones portables peuvent créer des interférences (bourdonnement) avec vos appareils auditifs. Si vous constatez la présence d'interférences liées à la proximité d'un téléphone

portable, vous pouvez minimiser celles-ci de différentes manières. Changez le programme de vos appareils auditifs, tournez la tête dans une autre direction ou repérez le téléphone portable pour vous en éloigner.

Identification

Sur la plupart des appareils auditifs intra, l'année de fabrication est indiquée au-dessus du numéro de série. Les deux premiers chiffres indiquent l'année de fabrication.

Guide de dépannage

SYMPTÔME	SOLUTION POSSIBLE
Aucun son	
• Pas en marche	• Mettre en marche
• Pile faible ou à plat	• Remplacer la pile
• Mauvais contact de la pile	• Consulter votre audioprothésiste
• Pile à l'envers	• Insérer la pile avec le signe plus (+) vers le haut
• Appareils auditifs bouchés par du cérumen	• Voir la section « Nettoyage de vos appareils auditifs ». Consulter votre audioprothésiste
Volume insuffisant	
• Volume bas	• Augmenter le volume ; consulter un audioprothésiste pour les modèles sans contrôle de volume manuel, ou si le problème persiste
• Pile faible	• Remplacer la pile
• Appareils auditifs mal insérés	• Remettre en place soigneusement. Voir la section « Insertion et retrait des appareils auditifs »
• Changement dans l'audition	• Consulter votre audioprothésiste
• Appareils auditifs bouchés par du cérumen	• Voir la section « Nettoyage de vos appareils auditifs ». Consulter votre audioprothésiste
Intermittence	
• Pile faible	• Remplacer la pile
• Contact de pile sale	• Consulter votre audioprothésiste
Deux bips longs	
• Pile faible	• Remplacer la pile

SYMPTÔME	SOLUTION POSSIBLE
Sifflement	
• Appareils auditifs mal insérés	• Retirer et mettre en place de nouveau
• Volume trop élevé	• Baisser le volume
• Main/vêtement près de l'oreille	• Éloigner la main/le vêtement de l'oreille
• Appareils auditifs mal ajustés	• Consulter votre audioprothésiste
Manque de clarté, distorsion	
• Appareils auditifs mal ajustés	• Consulter votre audioprothésiste
• Appareils auditifs bouchées par du cérumen	• Voir la section « Nettoyage de vos appareils auditifs ». Consulter votre audioprothésiste
• Changement dans l'audition	• Consulter votre audioprothésiste
• Pile faible	• Remplacer la pile
Faible au téléphone	
• Volume bas	• Augmenter le volume
• Téléphone mal positionné	• Déplacer le téléphone sur l'oreille pour obtenir un signal plus net. Voir la section « Utilisation du téléphone ».
• L'appareil exige un réglage	• Consulter votre audioprothésiste.

Pour tout autre problème ne figurant pas dans ce guide, prenez contact avec votre audioprothésiste. Si vous êtes à la recherche d'un audioprothésiste, veuillez prendre contact avec l'agence la plus proche, dont les coordonnées figurent au dos de ce livret.

Notices

Notice 1

This instrument is certified under:

FCC ID: VMY-UWITE
IC: 2756A-UWITE

This device complies with Part 15 of the FCC Rules and with RSS-210 of Industry Canada. Operation is subject to the following two conditions:

1) this device may not cause harmful interference, and
2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Changes or modifications made to this equipment not expressly approved by Unitron may void the FCC authorization to operate this equipment.

Notice 2

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Notice 3

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna
- Increase the separation between the equipment and receiver
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help

Distributeurs Unitron

Corporate Office/International
20 Beasley Drive, P.O. Box 9017, Kitchener, ON N2G 4X1 Canada

Australia
Level 2, Norwest Quay, 21 Solent Circuit, Baulkham Hills, NSW, NSW 2153

Belgium
Baron de Vironlaan, 60
b-1700 Dilbeek

Canada
20 Beasley Drive, P.O. Box 9017, Kitchener, ON N2G 4X1

China
No. 78, Qi Ming Road,
Export Processing Zone District B,
Suzhou Industrial Park, P.R. 215021

Denmark
Nitivej 10, DK-2000 Frederiksberg

European Representative
Daimlerstrasse 22, 70736
Fellbach-Oeffingen, Germany

France
5 bis, rue Maryse Bastié - BP 15
69671 Bron Cedex, France

Netherlands
Ir. D.S. Tuijnmanweg 10,
4131 PN VIANEN

New Zealand
10/215 Rosedale Rd., M277 Private Bag, 300987, Albany, Auckland

Norway
Brugata 14 0186
Oslo, Norway

South Africa
First Floor – Selborne House,
Fourways Golf Park, Roos Street,
Fourways, Johannesburg

Spain
Avenida de la Industria nº13/15,
Polígono de Canastell,
03690 Sant Vicent del Raspeig.
Alicante, España

Sweden
Förmansvägen 2, 4 tr
SE-11743, Stockholm, Sweden

United Kingdom
St. George House, Cygnet Court,
Centre Park, Warrington, Cheshire
WA1 1PD

U.S.A.
Suite A, 2300 Berkshire Lane North,
Plymouth, MN 55441

Fabricant

Unitron Hearing Ltd.
20 Beasley Drive, P.O. Box 9017, Kitchener, ON N2G 4X1 Canada

CE

unitron™